

Invoice address

TIBIEL Eood Knyaz Alexander Dondukov blvd. 29 1000 SOFIA **BULGARIA**

Customer

TIBIEL Eood Knyaz Alexander Dondukov blvd. 29 1000 SOFIA **BULGARIA**

Shipping address

TOPLOFIKACIA VRATZA EAD MAXIM GORKY STR 9 3000 VRATZA **BULGARIA**

Notify

parts.energy.europe@wartsila.com alexey.kholmov@wartsila.com toplo.tabakova@gmail.com

Invoice

Wärtsilä Greece S.A

Page1 / 5 98576312 Invoice no Please use invoice no. as payment reference Date 2024-07-11 Invoice Reference no 0098576312 620378 **Customer number Due Date** 2024-07-18

Terms of payment

7 Days Net

Order number 42720307

Installation

TOPLOFIKATCIA VRATZA

Your contact person Alexey Kholmov Your reference 300908725 - Vratsa

Your order date 2024-07-02

End customer reference 300908725 - Vratsa

VAT number BG106588084 Our contact person Phone Diana Gubska 306934738801

DIANA.GUBSKA@WARTSILA.COM

67411677 **Delivery number Delivery date** 2024-07-04

Mode of delivery **TRUCK**

Terms of delivery

DAP VRATZA Incoterms 2000

Forwarding Agent

CEVA Logistics Netherlands B.V.

300908725

Head Office Wärtsila Greece S.A 1-3 Pindou Str. 183 44 Moschato Greece Tel. +30 210 4135450 Fax +30 210 4117902

Branch 50, Loutsas Str. Yakoumi 19600 Mandra-Attiki Greece Tel. +30 210 5553050-8 Fax +30 210 5553059

VAT Reg. no.: NL001449679B02 Business ID no.: 09438190-4 Registered office: Moschato

ALPHA BANK Acc.No. 126-00-2002-006180 SWIFT BIC:CRBAGRAAXXX IBAN GR9401401260126002002006180 Continued on page 2

Nordea Bank AB (publ), Finnish Branch IBAN FI0223331800024947 SWIFT NDEAFIHH

Wärtsilä Greece S.A

Page 2/5

Invoice no.
Date
Order number
Sales Date

98576312 2024-07-11 42720307

May	Item	Part no. Product no.	Description Product type	Qty		Unit	Price/unit	VAT/TAX %	Total	
1428		Origin	EU HS Code		Net weight					
March Marc	000100	1430-011,1	CYLINDER HEAD							
000200			16V25SG	1		PC	8.850,20 EUR	0,00%	8.850,20	
Mathematical Registration		SE	84099900		111,36	KG				
FI	000200	1468-006,1	PRECHAMBER							
000300		4248	16V25SG	1		PC	1.904,68 EUR	0,00%	1.904,68	
Math		FI	84818099		2,38	KG				
Mathematical Registration	000300	1447-004	THERMOSTATIC ELE	MENT						
000400		4248	16V25SG	1		PC	267,58 EUR	0,00%	267,58	
Mathematical Registration		GB	84819000		0,69	KG				
SE	000400	1333-037	CRANKCASE COVER							
000500		4248	16V25SG	1		PC	97,24 EUR	0,00%	97,24	
M248		SE	84099900		3,87	KG				
NL	000500	0971-011	EXPANSION PLUG							
000600		4248	16V25SG	1		PC	81,26 EUR	0,00%	81,26	
March Marc		NL	84099900		0,09	KG				
March Marc	000600	1475-001	PISTON							
000700		4248	16V25SG	2		PC	4.461,48 EUR	0,00%	8.922,96	
4248			84099100		58,00	KG				
FI 73269098 23,20 KG 000800 0995-079 MAIN BEARING PAIR 4248 16V25SG 9 PC 367,54 EUR 0,00% 3.307,86 GB 84833080 15,30 KG We offer a set instead of 0995-016 standard size is offered Undersize bearings available -1 mm (D209) -2 mm (D208) -3 mm (D207) 000900 1154-009 PUSH ROD 4248 16V25SG 2 PC 168,98 EUR 0,00% 337,96 SE 84831095 1,37 KG 001000 1000-020 COUNTER WEIGHT 4248 16V25SG 2 PC 2.136,56 EUR 0,00% 4.273,12	000700	1475-002	GUDGEON PIN LONG	219.5MI	М					
000800 0995-079 MAIN BEARING PAIR 4248 16V25SG 9 PC 367,54 EUR 0,00% 3.307,86 GB 84833080 15,30 KG We offer a set instead of 0995-016 standard size is offered Undersize bearings available -1 mm (D209) -2 mm (D208) -3 mm (D207) 000900 1154-009 PUSH ROD 4248 16V25SG 2 PC 168,98 EUR 0,00% 337,96 SE 84831095 1,37 KG 001000 1000-020 COUNTER WEIGHT 4248 16V25SG 2 PC 2.136,56 EUR 0,00% 4.273,12		4248	16V25SG	2		PC	967,64 EUR	0,00%	1.935,28	
4248 16V25SG 9 PC 367,54 EUR 0,00% 3.307,86 GB 84833080 15,30 KG We offer a set instead of 0995-016 standard size is offered Undersize bearings available -1 mm (D209) -2 mm (D208) -3 mm (D207) 000900 1154-009 PUSH ROD 4248 16V25SG 2 PC 168,98 EUR 0,00% 337,96 SE 84831095 1,37 KG 001000 1000-020 COUNTER WEIGHT 4248 16V25SG 2 PC 2.136,56 EUR 0,00% 4.273,12		FI	73269098		23,20	KG				
GB 84833080 15,30 KG We offer a set instead of 0995-016 standard size is offered Undersize bearings available -1 mm (D209) -2 mm (D208) -3 mm (D207) 000900 1154-009 PUSH ROD 4248 16V25SG 2 PC 168,98 EUR 0,00% 337,96 SE 84831095 1,37 KG 001000 1000-020 COUNTER WEIGHT 4248 16V25SG 2 PC 2.136,56 EUR 0,00% 4.273,12	008000	0995-079	MAIN BEARING PAIR							
We offer a set instead of 0995-016 standard size is offered Undersize bearings available -1 mm (D209) -2 mm (D208) -3 mm (D207) 000900 1154-009 PUSH ROD 4248 16V25SG 2 PC 168,98 EUR 0,00% 337,96 SE 84831095 1,37 KG 001000 1000-020 COUNTER WEIGHT 4248 16V25SG 2 PC 2.136,56 EUR 0,00% 4.273,12		4248	16V25SG	9		PC	367,54 EUR	0,00%	3.307,86	
Standard size is offered Undersize bearings available -1 mm (D209) -2 mm (D208) -3 mm (D207) 000900 1154-009 PUSH ROD 4248 16V25SG 2 PC 168,98 EUR 0,00% 337,96 SE 84831095 1,37 KG 001000 1000-020 COUNTER WEIGHT 4248 16V25SG 2 PC 2.136,56 EUR 0,00% 4.273,12		GB	84833080		15,30	KG				
Undersize bearings available -1 mm (D209) -2 mm (D208) -3 mm (D207) 000900 1154-009 PUSH ROD 4248 16V25SG 2 PC 168,98 EUR 0,00% 337,96 SE 84831095 1,37 KG 001000 1000-020 COUNTER WEIGHT 4248 16V25SG 2 PC 2.136,56 EUR 0,00% 4.273,12		We offer a set instead of 0995-016								
-1 mm (D209) -2 mm (D208) -3 mm (D207) 000900 1154-009 PUSH ROD 4248 16V25SG 2 PC 168,98 EUR 0,00% 337,96 SE 84831095 1,37 KG 001000 1000-020 COUNTER WEIGHT 4248 16V25SG 2 PC 2.136,56 EUR 0,00% 4.273,12		standard size is offered								
4248 16V25SG 2 PC 168,98 EUR 0,00% 337,96 SE 84831095 1,37 KG 001000 1000-020 COUNTER WEIGHT 4248 16V25SG 2 PC 2.136,56 EUR 0,00% 4.273,12		-1 mm (D209) -2 mm (D208)	gs available							
SE 84831095 1,37 KG 001000 1000-020 COUNTER WEIGHT 4248 16V25SG 2 PC 2.136,56 EUR 0,00% 4.273,12	000900	1154-009	PUSH ROD							
SE 84831095 1,37 KG 001000 1000-020 COUNTER WEIGHT 4248 16V25SG 2 PC 2.136,56 EUR 0,00% 4.273,12		4248	16V25SG	2		PC	168,98 EUR	0,00%	337,96	
001000 1000-020 COUNTER WEIGHT 4248 16V25SG 2 PC 2.136,56 EUR 0,00% 4.273,12					1,37	KG	•	•		
4248 16V25SG 2 PC 2.136,56 EUR 0,00% 4.273,12	001000				•					
				2		PC	2.136,56 EUR	0,00%	4.273,12	
		NL	73259910		129,20	KG	,	,	-, -	

Head Office Wärtsila Greece S.A 1-3 Pindou Str. 183 44 Moschato Greece Tel. +30 210 4135450 Fax +30 210 4117902 Branch 50, Loutsas Str. Yakoumi 19600 Mandra-Attiki Greece Tel. +30 210 5553050-8 Fax +30 210 5553059 VAT Reg. no.: NL001449679B02 Business ID no.: 09438190-4 Registered office: Moschato

ALPHA BANK Acc.No. 126-00-2002-006180 SWIFT BIC:CRBAGRAAXXX IBAN GR9401401260126002002006180

Continued on page 3

Nordea Bank AB (publ), Finnish Branch IBAN Fl0223331800024947 SWIFT NDEAFIHH

Wärtsilä Greece S.A

Page

Invoice no.
Date
Order number
Sales Date

98576312 2024-07-11 42720307

3/5

Item	Part no. Product no. Origin	Description Product type EU HS Code	Qty	Net weight	Unit	Price/unit	VAT/TAX %	Total
001100	1000-021	SPACER		Not weight				
	4248	16V25SG	4		PC	19,52 EUR	0.00%	78,08
	SE	73182900		0,39	KG	-,-	-,	-,
001200	1152-004	CONNECTING ROD		-,				
	4248	16V25SG	2		PC	5.188,40 EUR	0,00%	10.376,80
	FI	84099900		84,00	KG	,	-,,-	
	Other information : Part description :			- 1,- 0				
001300	1152-006							
	4248	16V25SG	64		PC	45,90 EUR	0,00%	2.937,60
	DE	73181588		24,96	KG			
001400	1550-004	OIL FILTER CARTRIE	OGE					
	4248	16V25SG	8		PC	65,28 EUR	0,00%	522,24
	CZ	84219990		32,36	KG			
001600	0987-019	GASKETS KIT						
	4248	16V25SG	2		PC	7,89 EUR	0,00%	15,78
	FI	40169300		0,04	KG			
001700	1430-026	O-RING						
	4248	16V25SG	20		PC	0,95 EUR	0,00%	19,00
	IT	40169300		0,10	KG	•	•	·
001800	1430-028	O-RING						
	4248	16V25SG	40		PC	0,95 EUR	0,00%	38,00
	IT	40169300		0,20	KG	•	·	·
001900	1526-040	O-RING		,				
	4248	16V25SG	20		PC	0,20 EUR	0.00%	4,00
	IT	40169300		0,02	KG	•	•	,
002000	1478-017	CLEANING FLUID		,				
	4248	16V25SG	2		PC	312,12 EUR	0,00%	624,24
	GB	34025090		54,00	KG	•	•	,
	This material is part	of Dangerous Goods pro	ocess.	,				
002100	1469-015	SPARK PLUG						
	4248	16V25SG	100		PC	35,70 EUR	0,00%	3.570,00
	MX	85111000		9,50	KG			
002200	0995-032	THRUST WASHER S	ET	•				
	4248	16V25SG	1		PC	1.814,92 EUR	0,00%	1.814,92
	AT	84833080		4,79	KG			•
002300	1430-015	GASKET		•				
	4248	16V25SG	1		PC	0,48 EUR	0,00%	0,48
	FI	48239085						

Continued on page 4

Head Office Wärtsila Greece S.A 1-3 Pindou Str. 183 44 Moschato Greece Tel. +30 210 4135450 Fax +30 210 4117902 Branch 50, Loutsas Str. Yakoumi 19600 Mandra-Attiki Greece Tel. +30 210 5553050-8 Fax +30 210 5553059 VAT Reg. no.: NL001449679B02 Business ID no.: 09438190-4 Registered office: Moschato

ALPHA BANK Acc.No. 126-00-2002-006180 SWIFT BIC:CRBAGRAAXXX IBAN GR9401401260126002002006180 Nordea Bank AB (publ), Finnish Branch IBAN FI0223331800024947 SWIFT NDEAFIHH

Wärtsilä Greece S.A

Page 4/5

Invoice no. Date Order number **Sales Date**

98576312 2024-07-11 42720307

Item	Part no.	Description			Unit	Price/unit	VAT/TAX %	Total
	Product no.	Product type EU HS Code	Qty					
002400	Origin 1430-016	SEALING PIECE		Net weight				
002400	4248	16V25SG	1		PC	251 04 ELID	0.000/	251.04
			ı	0.57	_	251,94 EUR	0,00%	251,94
	NL	84099900		3,57	KG			
002500	1430-017	HEXAGON SCREW						
	4248	16V25SG	2		PC	0,21 EUR	0,00%	0,42
	VN	73181588		0,04	KG			
002600	1430-018	CYLINDRIC PIN						
	4248	16V25SG	2		PC	0,41 EUR	0,00%	0,82
	NL	73182400		0,01	KG			
002700	1430-019	WASHER						
	4248	16V25SG	4		PC	0,07 EUR	0,00%	0,28
	CN	73182200		0,01	KG			
002800	1430-020	HEXAGON SCREW						
	4248	16V25SG	2		PC	1,84 EUR	0,00%	3,68
	IT	73181568		0,10	KG			
				Goods total				50.236,42
				Freight cost				1.287,51
				Total exc	I. VAT/T	ΑX	0,00%	51.523,93
				VAT/TAX			0,00%	0,00
				Total invo	oice amo	unt	EUR	51.523,93

Represented for VAT purposes in the Netherlands by Wärtsilä Netherlands B.V. NL001449679B01.

Packing details:

Shipp. Unit: 1002587548 6MM PLYWOOD BOX ISPM15 -Dimension: 120x80x73 CM Packing: Volume: 0,70 M3 Gross wgt.: 266,50 KG Net wgt.: 233,00 KG Shipp. Unit: 1002587549 Packing: 6MM PLYWOOD BOX ISPM15 -Dimension: 120x80x47 CM Volume: 0,45 M3 87,50 KG Net wgt.: 59,00 KG Gross wgt.:

Head Office Wärtsila Greece S.A 1-3 Pindou Str. 183 44 Moschato Greece Tel. +30 210 4135450

Fax +30 210 4117902

Branch 50, Loutsas Str. Yakoumi 19600 Mandra-Attiki Greece Tel. +30 210 5553050-8 Fax +30 210 5553059

VAT Reg. no.: NL001449679B02 Business ID no.: 09438190-4 Registered office: Moschato

ALPHA BANK Acc.No. 126-00-2002-006180 SWIFT BIC:CRBAGRAAXXX IBAN GR9401401260126002002006180

Continued on page 5

Nordea Bank AB (publ), Finnish Branch IBAN Fl0223331800024947 SWIFT NDEAFIHH

Wärtsilä Greece S.A

Page 5/5

Invoice no. **Date** Order number **Sales Date**

98576312 2024-07-11 42720307

Shipp. Unit: Volume:

1002587800 0,45 M3

Packing: Gross wgt.: 6MM PLYWOOD BOX ISPM15 -

328.50 KG

Dimension: Net wgt.:

120x80x47 CM 300,00 KG

VAT 0%, Intra-Community supply of goods, EC VAT Dir. art. 138 (1)

ETA date: S1 - ETA Vratza Monday 8-7 or Tuesday 9-7

For Parts and Services: If not otherwise stated in this document, the latest Wärtsilä General Terms and Conditions Parts and/or the latest Wärtsilä General Terms and Conditions Services are applied. These General Terms and Conditions are available on the web http://www.wartsila.com/general-terms-conditions. Purchaser's (General) Terms and Conditions are hereby expressly excluded as are any other (General) Terms and Conditions not explicitly mentioned or referred to in this document. Interest will accrue from the invoice due date at the rate stated in Wärtsilä GTC, unless otherwise defined in the Contract between the Customer and the Wärtsilä Company. A surcharge shall be added in case an order value is lower than the minimum order value of 200 EUR or equivalent currency value excluding freight. Possible claims regarding invoices must be made within 14 days after the date of invoice. Wärtsilä uses data gathered from equipment and software to improve and develop our products and services. The Parties expressly agree that COVID-19 shall be deemed a Force Majeure event under this Contract (whether foreseen or unforeseen at the time of this Contract). Further, and accordingly any existing arrangements that are, at the time of this Contract, already affected by COVID-19 shall not be within the control of a Party. In accordance with this Contract, the Wärtsilä shall keep the Customer informed of the implications of COVID-19 on the Wärtsilä's performance under this Contract.

Head Office Wärtsila Greece S.A 1-3 Pindou Str. 183 44 Moschato Greece Tel. +30 210 4135450 Fax +30 210 4117902

50, Loutsas Str. Yakoumi 19600 Mandra-Attiki Greece Tel. +30 210 5553050-8 Fax +30 210 5553059

Branch

VAT Rea. no.: NL001449679B02 Business ID no.: 09438190-4 Registered office: Moschato

ALPHA BANK Acc.No. 126-00-2002-006180 SWIFT BIC:CRBAGRAAXXX IBAN GR9401401260126002002006180 Nordea Bank AB (publ), Finnish Branch IBAN FI0223331800024947 SWIFT NDEAFIHH